

GUTACHTEN MIT FERTIGUNGSÜBERWACHUNG CERTIFICATE OF CONFORMITY WITH FACTORY SURVEILLANCE

Günther Spelsberg GmbH & Co. KG
Im Gewerbepark 1
58579 Schalksmühle
Germany

ist berechtigt, für ihr Produkt /
is authorized to use for their product

Sicherungskasten
Fusebox

die hier abgebildeten markenrechtlich geschützten Zeichen
für die ab Blatt 2 aufgeführten Typen zu benutzen /
the legally protected Marks as shown below for the types referred to on page 2 ff.



REG D576 oder/or

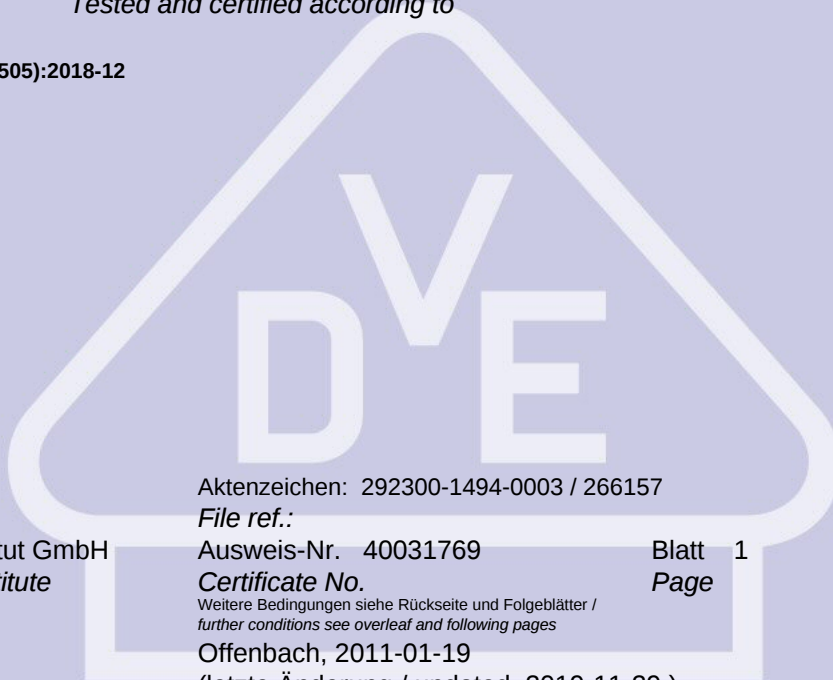


oder/or VDE-REG D576

REG D576

Geprüft und zertifiziert nach /
Tested and certified according to

DIN VDE 0660-505 (VDE 0660-505):2018-12



Aktenzeichen: 292300-1494-0003 / 266157

File ref.:

Ausweis-Nr. 40031769

Blatt 1

Certificate No.

Page

Weitere Bedingungen siehe Rückseite und Folgeblätter /
further conditions see overleaf and following pages

Offenbach, 2011-01-19

(letzte Änderung / updated 2019-11-29)

VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut GmbH
VDE Testing and Certification Institute
Zertifizierungsstelle / Certification

M. Tasotti

VDE Zertifikate sind nur gültig bei Veröffentlichung unter:
VDE certificates are valid only when published on:

<http://www.vde.com/zertifikat>
<http://www.vde.com/certificate>

VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Gutachten mit Fertigungsüberwachung

Ausweis-Nr. / Blatt /
Certificate No. Page
40031769 2

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / *Name and registered seat of the Certificate holder*
Günther Spelsberg GmbH & Co. KG, Im Gewerbepark 1, 58579 Schalksmühle

Aktenzeichen / *File ref.*
292300-1494-0003 / 266157 / TL6 / RHZ

letzte Änderung / *updated* Datum / *Date*
2019-11-29 2011-01-19

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Gutachtens mit Fertigungsüberwachung Nr. 40031769.
This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate of Conformity with factory surveillance No. 40031769.

Sicherungskasten *Fusebox*

Typ(en) / *Type(s)*

SVi H12x-yz
SVi H21x-yz

Weitere Angaben siehe Anlage 200 vom 2019-11-29
Further information see appendix 200 dated 2019-11-29

VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut GmbH
VDE Testing and Certification Institute
Fachgebiet TL6
Section TL6

VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Gutachten mit Fertigungsüberwachung

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / Name and registered seat of the Certificate holder

Günther Spelsberg GmbH & Co. KG, Im Gewerbepark 1, 58579 Schalksmühle, Germany

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Gutachtens mit Fertigungsüberwachung Nr. 40031769.

This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate of Conformity with factory surveillance No. 40031769.

Rubrik / Rubric

341

Aktenzeichen / File ref.

292300-1494-0003/266157/TL6/RHZ

Ausweis-Nr. /
Certificate No.

40031769

letzte Änderung / updated

2019-11-29

Anlage /
Appendix

200

Datum / Date

2011-01-19

Sicherungskasten Fusebox													
Typ(en) Type(s)	Bemessungsisolationsspannung / V Rated insulation voltage / V	Bemessungsstrom / A Rated current / A	Bemessungs-kurzschluss-Strom Rated short circuit current	Schutzart Degree of protection	Zugang / input			Abgang / output		Anzahl der Leitungsschutzsicherung number of fuse	Ausführung Leitungsschutzsicherung Construction fuse	Klemmnausstattung Terminal equipment	Bauart Kind of construction
					Schraubklemmstellen Screw-type terminals	Leiterart: eindrählig Kind of conductor: solid	Leiterart: starr Kind of conductor: rigid	Schraubenlose Klemmstellen Screwless-type terminals	Leiterart: eindrählig Kind of conductor: solid				
SVi H12x-yz	AC 400 V	25 A	22 kA	IP 54	2,5...50 mm ² / 6...70 mm ²	X	X	2,5...10 mm ² / 6...16 mm ² 16...50 mm ²	X	1	NH00	1P + N + PE	DIN 43627
SVi H21x-yz	AC 400 V	25 A	22 kA	IP 54	2,5...50 mm ² / 6...70 mm ²	X	X	2,5...10 mm ² / 6...16 mm ² 16...50 mm ²	X	2	NH00	2P + PE/PEN	--

Sonstige Angaben: / Other details:

Sicherungssockel geprüft nach: / Fuse base tested according to:

DIN EN 60269-1 (VDE 0636 Teil 10):2015-05; DIN EN 60269-2 (VDE 0636 Teil 2):2014-09; DIN VDE 0636-21 (VDE 0636-21):2015-03

Klemmen: Die N und PEN-Klemme, Zugang 2,5...50 mm, mit Alu-Rahmenklemme zusätzlich 6...70 mm², Abgang Schellenklemme 2,5...10 mm², mit Messingklemmenblock zusätzlich 6...16 mm² mit vier Klemmstellen. Im Zugang kann wahlweise eine Prismenklemme eingesetzt werden, die für Leiter von 16...50 mm² geprüft ist. Die Zugangsklemme und die Abgangsklemme sind ohne Prismenklemme gleich ausgeführt.

Terminal: The N and PEN terminal, input 2.5...50 mm, with aluminium frame terminal additionally 6...70 mm², outlet clamp terminal 2.5...10 mm², with brass terminalblock additionally 6...16 mm² with four clamping units. In the input a prism terminal can optionally be used, which is tested for conductors of 16...50 mm². The input terminal and the output terminal are identical without the prism terminal.

Die Kurzschlussfestigkeitsprüfung wurde zusätzlich mit einem prospektiven Prüfstrom von 120 kA bei einem Durchlassstrom von 22 kA durchgeführt und bestanden.

The short-circuit-proof-test was additionally with a prospective testing-current of 120 kA and of a cut-off current of 22 kA positive tested.

VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Gutachten mit Fertigungsüberwachung

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / Name and registered seat of the Certificate holder

Günther Spelsberg GmbH & Co. KG, Im Gewerbepark 1, 58579 Schalksmühle, Germany

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Gutachtens mit Fertigungsüberwachung Nr. 40031769.

This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate of Conformity with factory surveillance No. 40031769.

Rubrik / Rubric

341

Aktenzeichen / File ref.

292300-1494-0003/266157/TL6/RHZ

Ausweis-Nr. /

Certificate No.

40031769

letzte Änderung / updated

2019-11-29

Anlage /

Appendix

200

Datum / Date

2011-01-19

Typenschlüssel

SVi H ww x -y z --> z.B.: SVi H 12 P -t			
Netzform / Polzahl	ww	12	1 NH00-Sicherungselement + 1 N-Klemme + 1 PE/PEN-Klemme
		21	2 NH00-Sicherungselemente + 1 PE/PEN-Klemme
Anschluß- klemmen	X	P	Prismenklemme 2,5...50 mm ²
		R	Rahmenklemme 6...70 mm ²
Deckelfarbe	y	t	transparenter Deckel
		g	grauer Deckel
Gehäusehöhe	z	h	Höhe 163 mm
		(leer)	Höhe 136 mm